



PROFILE ▶よしだ・やすひこ

大阪経済法科大学アジア太平洋研究センター客員教授。国連・核拡散問題・朝鮮半島研究。1936年生まれ。1982年国連職員に。1986年から3年間、IAEA(国際原子力機関)広報部長。著書「動き出した朝鮮半島」『国連改革』『21世紀の平和学』『「北朝鮮核実験」に続くもの』『どうするプルトニウム』(共著)など

ホットな話題をアノ人に

Interview

北京の6カ国協議の合意に基づいて北朝鮮は寧辺（ニヨンビヨン）核施設を稼働停止することになった。一方で日朝交渉は進展していない。4月4日から11日まで北朝鮮を訪問した元IAEA（国際原子力機関）広報部長・吉田康彦さんに最新の現地情報を聞いた。

(写真提供：吉田康彦)

平壌外国语大学日本語学科を訪れたのですが、教材となる日本語の本がなく、満足に勉強ができない状態でした。そのため日本語の本や辞典など15冊の図書類を持参し、寄贈することにしたのです。

私は1994年に初めて北朝鮮を訪問しました。以降「北朝鮮人道支援の会」を立ち上げ、民間レベルでの援助を続けています。今回の訪問は8回目です。前回は2005年5月、萬川列車事故の被災者に医薬品を届けたところ訪問しました。その後、

日本語学科の 希望者が激減

A high-contrast, black-and-white photograph of a person sitting at a desk, viewed from above. The person is wearing a dark long-sleeved shirt and glasses. They are looking down at a large sheet of paper on the desk. To their left, a keyboard and a computer mouse are visible. The background is dark and indistinct.

日本語を学ぶ平壌外国语大学日本語科の学生（授業風景）

の学部があります。英語学部、中国語学部、ロシア語学部、民族語学部です。この4つの学

す。
ひ学林に格下にどういたれいで
今回、日本語科の5人の学生
と話しました。彼らは、日朝開
係の進展を願つて「外交官」にな

吉田彦

Yoshida Yasuhiko

部に加えて、1999年から日本語学部が年までは日本語学部がありま
た。

は関西空港でチェックインする際、税関に呼び止められ、別室で徹底検査を受けました。北朝鮮への渡航は自効勧告されているからです。私は「経済制裁で北朝鮮は教材も入手できない

りたい」「貿易関係の仕事をしたい」といった、「文化交流したい」といった日本語科を選んだそつです。しかし今は「卒業しても仕事がない。日本にも行けない後悔している」と口々に語っていました。私は「日朝国交正常化は歴史の流れであり、いざなみ実現する。日先のことばなくして強しなさい」と本を寄贈しました。

平壌市内にある自由市場にわざ
行きました。市場内部は撮影禁
止ですが、中にはあらゆる物資

物があふれる 自由市場

これは「ネヌ工の精神に基づく
教育支援である」と説明して
ようやく出発したのです。

▲平壌ホテル内のレストラン「アリラン」のウェイトレス。背後の棚には世界各国の銘酒が並んでいます。

▲平壌郊外のテガン共同農場の保育園。屋根には日本のNGOが寄贈した太陽光発電のパネルが取り付けられている

シチズンなどの腕時計もありました。中国製の偽物がもしされましたが、少し高級なものは皆日本商品です。

昨年、北朝鮮がミサイルを発射し、核実験を行った後、安保理決議が採択され、大量破壊兵器関連物質と贋沢品の禁輸令が発動されました。禁輸対象となつた贋沢品には、ステーキやマグロのトロ、ロレックス、高級ワインなどが含まれています。

しかし平壤のホテルの外貨ショップ、スーパー、デパートで

(時計の範囲詮み立て)

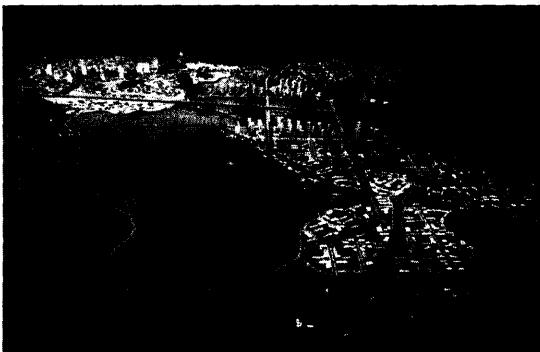
韓国資本による 工業団地建設

◆中國や韓国の資本が北朝鮮に進出しています。

Interview



▲開城工業団地の敷地の一部。続々と工場建設が進んでいる



開城工業団地の完成時の鳥瞰図（模型）

現代峨山（現代グループ企業）の代表は、「時計の組み立てから精密機械を組むに増やして、将来は半導体産業を育て、開城を北東アジアのシリコンバレーにする」との抱負を語っています。

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となって、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

学に行きました。開城は軍事境界線の板門店に近い古都で高麗王朝の首都でした。その郊外にある工業団地の予定地は2000万坪、東京ドーム50個分の広さです。

1998年、南北協力の一環として鄭周永（チョン・ジュヨン）現代グループ会長が牛を500頭つれて北朝鮮を訪問し、進出の許可をもらつたのが開城工業団地のはじまりです。

金大中大統領の南北首脳会談のあと、正式に政府間協定を結び、2003年12月にオープン。今は韓国の「現代グループ」が

中心となって、韓国の中小企業300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

ドルの賃金なので、かなりのコ

ストダウンになります。しか

も同じ民族で言葉は同じですか

か、通訳もいひな。

工業団地では日用品のほかに

腕時計も作つてあります。韓國

のセイコーといわれる代表的な

時計メーカー「ロマンソン」が

中心となつて、韓国の中小企業

300社が台所用品、クツ、衣

類、クリスリ、などの軽工業製品を作っています。

2012年の完成時には北朝鮮労働者10万人を雇用し、韓国人労働者・技術者・管理者がソウルからバスで3万人の韓国人労働者・技術者・管理者が通勤していく予定だと言いました。

韓国は国際市場において日本と中国にサンダウイッチのよう

に挟まれています。技術水準は

日本のほうが高く、労賃は中国

が安い。安い中国品と高級品の

日本との間で特徴を打ち出すこ

とを考えなければならない。そ

こで北朝鮮の労働者を使うこと

を思ついたわけです。

北朝鮮の労働者の賃金は、平

均してドル換算で70ドル。韓国

で同じ仕事をさせる30000

平壌外国语大学日本語科に教材を寄贈して

朝鮮新報

日朝相互理解促進のために

関係最悪の時期の訪朝

日本政府が朝鮮に対する経済制裁を6ヶ月延長し、日朝関係が最も悪化の時期を迎えていた4月から10月まで、対文局(对外文化連絡協会)の招待で、一行8人の代表団を率いて訪朝した。主目的は日本語図書・教材支援。平壌外国语大学日本語科別離門があたり、日文から書に古典・現代文学作品教養書・時事問題の解説書など15冊を寄贈した。

ひとくちに「150冊」といっても大きさもあったが、8人全員がスーツケースいっぱいに重なる東京国際大学下羽ゼミの学生が全面的に協力した。外国人留学生のための日本語教科書も最新版を一式進呈した。

日本語科に限らず、同大学が外國の民間代表団からこれまで分けして運んだ。折りしも团长の私が、昨年暮、第三書館から「北朝鮮核実験に続くもの」を

平壌外国语大学は、共和国創建翌年の1949年、ロシア語専修の大学として発足。その後、英語・中国語・フランス語・ドイツ語などが加わり、66年には日本語科も新設され、現在の22カ国語体制がとどめた。

英語、中国語、ロシア語の学生が一年年200人以上いて学部を形成。そのほかの言語が「民族語言部」として扱われ、全体で4学部からなっているが、近年はやはり英語学部が最も多かったのは93年で30人を超えたという。90年代は毎年200人を記録。この日本語科志願者が激増し、90年代には英中口に次ぐ4番目の学部に昇格、一時は英語学部と並ぶ人気を博めたが、2002年9月の小泉訪朝を機に、皮肉なことに拉致問題が表面化して日朝関係が陥悪化。志願者が次第に減り、今年度から再び民族語学部の1学科に格下げになつたのだ。

私たちの訪問を歓迎してくれて、私たちが寄贈されたのは初めてのことだ。私たちに応対した洪敏鎬副学長、沈田日本語学科長は感激ひとしおだった。

上梓したのが縁で、社員の北川明氏から同社がシリーズとして出版している大活字版全集、「サ夏目漱石」「サ富沢賢治」「サ芥川龍之介」などが贈られ好評を博した。

そのほかの寄贈図書の選定には、共同団長の米田伸次氏(帝塚山学院大学国際理解研究所特別顧問)があたり、日文から書に古典・現代文学作品教養書・時事問題の解説書など15冊を寄贈した。

吉田康彦 (大阪経済法科大学アジア太平洋研究センター客員教授)

時事

07年5月7日(月曜日)



平壌外国语大学日本語科の学生らと交流する訪朝団



平壌外国语大学日本語科の授業風景

一行が寄贈した図書類



宋日癸・日朝国交正常化交渉担当大使とともに旧交を温めたが、「安倍内閣は拉致問題を政治的に利用して解決を要引きかせている」と懇意に語った。それが問題だと私。「結局、日本は米国の外圧で動くしかないようだ。独立国として憤りたいね」というのが印象的だった。

宋日癸・日朝国交正常化交渉担当大使とともに旧交を温めたが、「安倍内閣は拉致問題を政治的に利用して解決を要引きかせている」と懇意に語った。それが問題だと私。「結局、日本は米国の外圧で動くしかないようだ。独立国として憤りたいね」というのが印象的だった。

吉田 康彦

よし田・やすひこ=大阪経済法科大アジア太平洋研究センター客員教授。NHK記者を経て国連勤務。86~89年IAEA広報部長。近著に『北朝鮮核実験に続くもの』(第三書館)。



4・4・4

時評

2007.4.23

「4・4・4」という数字がある。去年1年間に北朝鮮から日本を訪れた人が4人（すべてスポーツ選手）、北朝鮮を訪問した日本人が400人（1日平均ほぼ一人）、その間、韓国を訪問した日本人が400万人にのぼる。大半が中年女性だ。

北朝鮮とは国交がない、拉致問題で誠意ある対応をしていない」などとみるか、それともやはり異常だとみるかは、その人の立場による。異常でも仕方ないと思つたしでも改善したいと思って行動するかも立場による。筆者は最後の部類に属する。

低俗な日本のメディアは、筆者

が、全日本国民が北バッシングに同調して思想統一に従つたら、日本も北朝鮮並みの全体主義の国とれることはなくなりってしまうではないか。ある国に対する威は人的交流の量に反比例する。相互理解が進めば不信感は消え、お互いに胸を開いて語り合いつぶやかな。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。

ウェーブ

8回目の訪朝で確かめたこと

拉致の徹底究明を叫んで圧力一辺倒で制裁を課している安倍内閣の對北政策は大間違いだ。相手はまるで対抗心を燃やして反撃していく。そうなれば拉致問題は永遠に解決しない。

というわけで、今月、日本の大朝団が朝鮮正常化に道筋をつけ、日本語アートに火がついて、リスト8人を率いて北朝鮮を訪問してきた。過去14年間で8回目

税關当局の嫌がらせをかいぐつて関係悪化をきたし、志望者激減。日本製品も豊富にある。みな中学生3人を含む、学者、ジャーナリストら8人を率いて北朝鮮を訪問してきた。過去14年間で8回目

の訪朝である。2年前の前回は医薬品を携えての人道支援だったが、今回は重量制限一杯の日本語の図書を詰め込んでの文化・教育支援に踏み切った。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。

前回の訪朝で見学した平壌外国人学校を開いて語り合いつぶやかな。語学日本語科に多くの教材がないのを知り、国際理解教育の専門家・米田伸次とともに図書支援を思い立ち、関西空港出発の際に平壌でも英語が喋れる就職に有利だ。米朝外交正常化実現も時間の問題と見ていいようだ。たのだ。逆に現在アームに支障に踏み切った。